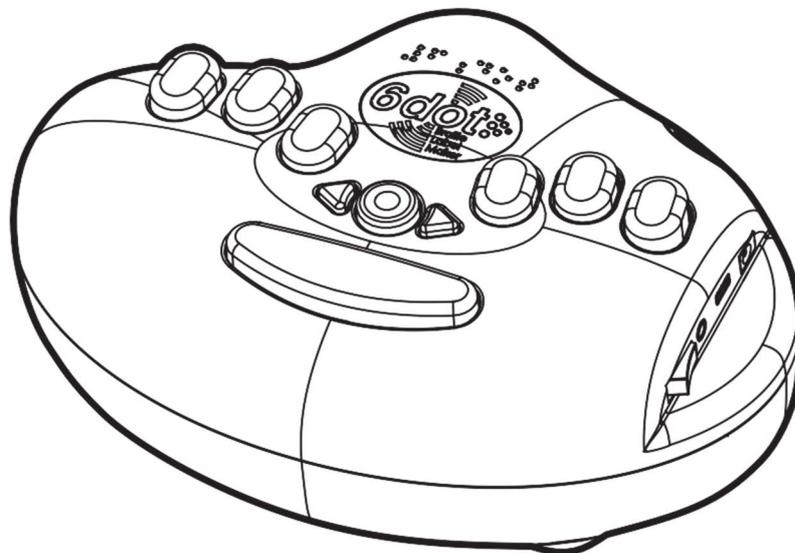


# 6dot: Etiqueteuse Braille

## Notice d'utilisation



insidevision  
8-12 Avenue Emile Aillaud  
91350 Grigny - France  
Tél : +33 (0)1 83 53 51 00  
[contact@insidevision.fr](mailto:contact@insidevision.fr)  
[www.insidevision.fr](http://www.insidevision.fr)



Documentation traduite par insidevision – Juillet 2019

**LoganTech**

IMPROVING QUALITY OF LIFE WITH TECHNOLOGY

## Table des Matières

1. Introduction .....	3
1-1. Remerciements .....	3
1-2. Contenu de la boîte .....	3
1-3. Description de votre étiqueteuse Braille 6dot:.....	3
2. Utilisation de votre étiqueteuse Braille 6dot.....	4
2-1. Créer une étiquette.....	4
2-2. Découper une étiquette .....	5
2-3. Coller une étiquette .....	6
2-4. Remplacer le ruban d'étiquetage .....	7
2-5. Remplacer les piles .....	8
3. Quelques références sur le Braille Français.....	9
4. Informations légales.....	11
4-1. Garantie du produit.....	11
4-2. Protection .....	11
4-3. Déclaration de conformité FCC.....	12
4-4. Directive RoHS.....	13
4-5. Déclaration de Conformité CE.....	14
5. Nous contacter .....	15

## 1. Introduction

### 1-1. Remerciements

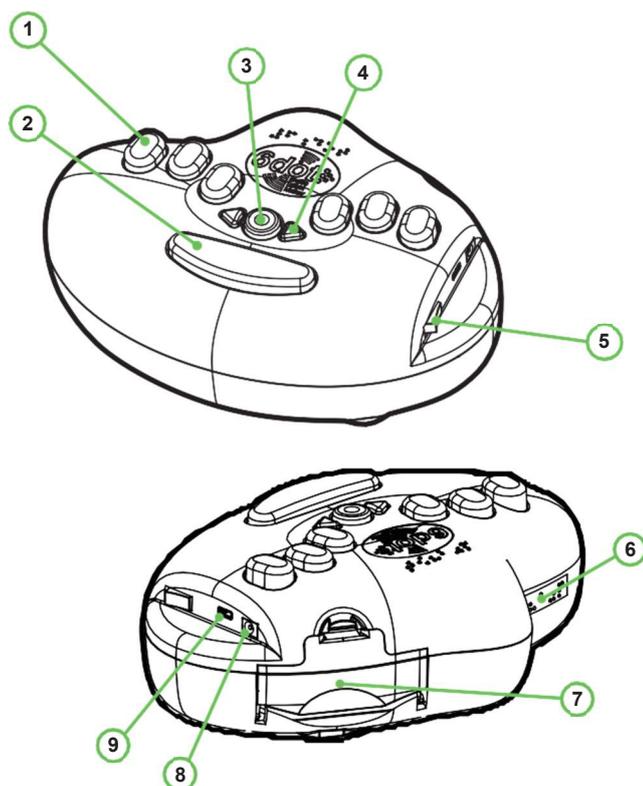
Félicitations pour votre achat de l'étiqueteuse Braille **6dot**. Nous tenons à vous remercier et espérons que vous apprécierez le produit à sa juste valeur.

### 1-2. Contenu de la boîte

Afin de vous permettre de commencer à étiqueter immédiatement, le contenu standard comprend :

- 1 Etiqueteuse Braille
- 2 Rouleaux de ruban pour étiquettes gaufrées de 9mm de large (1 préinstallé + 1 supplémentaire)
- 6 Piles AA (préinstallées)
- 1 Notice d'utilisation
- 1 chargeur électrique

### 1-3. Description de votre étiqueteuse Braille 6dot :



1 Touches Braille

2 Barre d'espace

3 Bouton Entrée/Couper, bouton rond au-dessus de la barre d'espace

4 Boutons flèches gauche & droite, de part et d'autre du bouton de découpage

5 Interrupteur principal, sur la tranche droite

6 Sortie du ruban d'étiquette, à l'arrière gauche

7 Trappe de chargement du ruban d'étiquette, à l'arrière droite

8 Prise d'alimentation (pour adaptateur mural en option)

9 Port Micro USB, sur la tranche droite

## **2. Utilisation de votre étiqueteuse Braille 6dot**

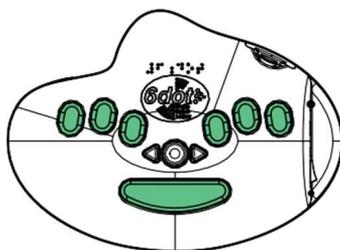
### **2-1. Créer une étiquette**

#### **Avant d'utiliser le clavier :**

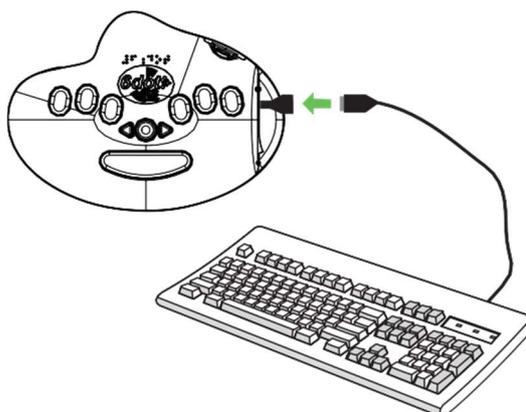
- 1) Assurez-vous que l'étiqueteuse est soit :
  - a) Sur une surface à l'horizontale stable et sûre, telle une table ou un bureau, à au moins plusieurs centimètres de tout bord,
  - ou -
  - b) Solidement fixée dans un étui agréé, avec la bandoulière autour du cou ou de l'épaule.
- 2) Placez l'appareil de façon à ce que la barre d'espace soit vers vous et que le bord avec le bouton d'alimentation se trouve à votre droite.
- 3) Vérifiez qu'un ruban pour étiquettes à embosser de 9mm de large est correctement chargé dans l'espace à l'intérieur de la trappe pour le ruban, à l'extrême droite de l'appareil (voir "Remplacer le ruban d'étiquette" pour plus de détails).
- 4) Allumez l'étiqueteuse en appuyant sur l'interrupteur marche/arrêt sur le côté droit en poussant la partie la plus éloignée de vous.

#### **Créer une étiquette :**

- 5) Il y a deux possibilités de taper avec l'étiqueteuse Braille 6dot+, avec la 6dot seul le clavier Braille est utilisable :
  - a) Utiliser le clavier Braille intégré

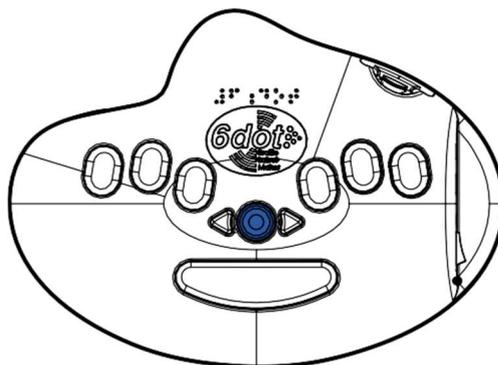


- b) Connectez et tapez avec un clavier USB externe. (Note : cette option nécessite un adaptateur USB.)



- 6) L'impression de l'étiquette Braille démarrera dès que vous commencerez à taper.
- 7) La bande se déplace le long de la face arrière du milieu de l'appareil vers la gauche. (Note : Vous ne pourrez pas sentir tout de suite les premiers caractères, et les deux derniers caractères sur l'étiquette, tant que vous n'aurez pas terminé de la taper et de la découper.)
- 8) Quand vous aurez terminé de taper, le système peut avoir besoin d'un moment pour terminer l'impression. Attendez l'impression complète de l'étiquette avant de la découper.

## 2-2. Découper une étiquette



- 1) Appuyez sur le bouton rond en élastomère entrée/couper au centre de l'appareil, entre les touches et la barre d'espace. L'appareil coupera automatiquement votre étiquette. (Note : si vous utilisez un clavier AZERTY, vous pouvez également appuyer sur la touche "Entrée".)
- 2) Retirez l'étiquette coupée du côté arrière gauche de l'appareil.
- 3) L'étiqueteuse aura prédécoupé le ruban, créant une languette lâche\* à environ 0,5 centimètre de l'extrémité.
- 4) Pliez la languette lâche vers le dos de l'étiquette et servez-vous en pour enlever le support de la bande.
- 5) Collez votre étiquette.

\* Si vous ne sentez pas de languette lâche, pliez la bande en arrière, en la froissant le long de la ligne de prédécoupe. Tout plastique attaché cassera et la bande sera prête à être décollée.

## 2-3. Coller une étiquette

### Positionner l'étiquette :



L'extrémité prédécoupée de la bande d'étiquette, c'est-à-dire le bout avec la languette pour la détacher, est l'extrémité droite du mot ou de la phrase que vous avez tapé. Faites attention de ne pas appliquer votre étiquette à l'envers.

### Prérequis pour coller une étiquette :

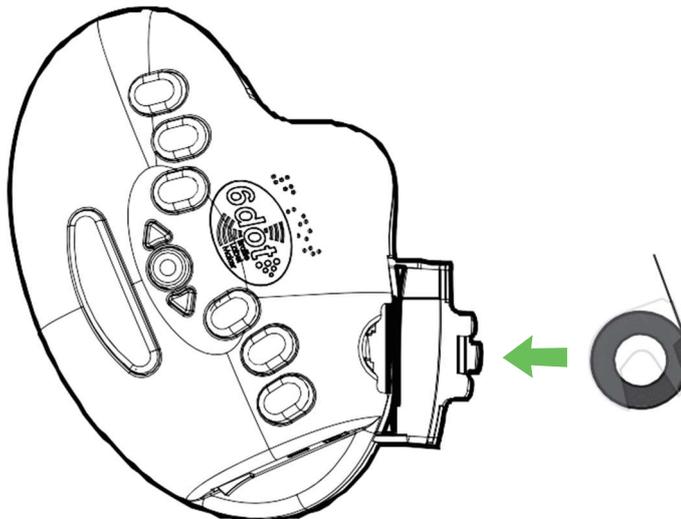
La plupart des marques de rubans d'étiquettes, utilisent un adhésif conçu pour apporter un bon compromis entre une application permanente et repositionnable. Lorsqu'elle est appliquée sur une surface appropriée, chaque étiquette adhère de façon permanente, mais vous pouvez également la décoller si vous le souhaitez.

Les étiquettes Braille collent efficacement sur de nombreux objets et matériaux courants, comme par exemple les boîtiers de CD et DVD, les boîtes de céréales, les boîtes en plastique, les canettes en aluminium, les bouteilles en plastique, les interrupteurs, les appareils électroménagers, etc.

Pour des résultats optimaux, la surface devra être :

- 1) Propre
- 2) Sèche
- 3) Lisse (sans aspérités ou grain)
- 4) Dans l'un des matériaux suivants :
  - a. Plastique
  - b. Métal
  - c. Papier (le plus rigide possible)

## 2-4. Remplacer le ruban d'étiquetage

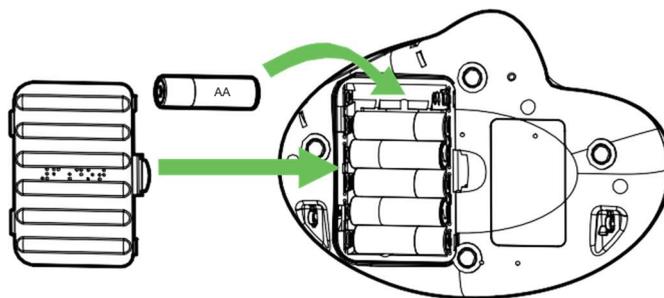


Une fois que le ruban d'étiquettes est vide, l'appareil émettra un bip sonore distinctif et cessera d'imprimer. Afin d'éviter que des morceaux de ruban ne restent coincés à l'intérieur de l'appareil une fois la fin du rouleau atteinte, soit la bande sera avancée automatiquement aussi loin que possible de la sortie, ou enroulée vers le début pour faciliter le retrait.

- 1) Posez votre étiqueteuse sur une surface plane et stable comme une table ou un bureau, de façon que la barre d'espace soit à votre gauche.
- 2) Vérifiez que l'appareil est allumé.
- 3) Ouvrez la trappe de chargement de la bande à droite. Trouver le loquet en haut de la porte et appuyez vers le bas vers le sol avec votre pouce pour l'ouvrir.
- 4) Retirez la cartouche vide du rouleau de ruban utilisé.
- 5) Vérifiez qu'aucun morceau d'étiquette ne soit resté bloqué à la sortie du ruban et dans le compartiment pour le ruban. Si tel était le cas retirez-le.
- 6) Préparez un nouveau rouleau de ruban d'étiquettes\* (voir note ci-dessous) en tirant le bord d'attaque de la bande de 3 à 5 cm hors de sa cartouche en plastique. Si votre ruban n'est pas dans une cartouche en plastique ou un cadre, trouvez l'extrémité du ruban et passez à l'étape suivante.
- 7) Tournez l'appareil de façon que la barre d'espace soit à l'opposé de vous et que la trappe du ruban soit face à vous.
- 8) Avec la porte toujours ouverte, chargez le nouveau rouleau de ruban d'étiquette dans le compartiment, le bord d'attaque de la bande étant dirigé vers la zone de sortie du ruban.
- 9) Assurez-vous que l'appareil est toujours sous tension, et appuyez sur la barre d'espace une ou deux fois pour activer la molette d'avancement de la bande.
- 10) Placez le bord d'attaque de la bande contre la paroi du guidage, juste à droite de la zone de chargement, et faites-la avancer lentement vers la droite (vers la sortie) jusqu'à ce que la molette "accepte" la bande, et la fasse avancer d'elle-même.
- 11) Relâchez la bande et laissez l'appareil la charger jusqu'à la position de démarrage.
- 12) Fermez la trappe du compartiment de la bande en vérifiant que le loquet s'enclenche complètement en haut.
- 13) Vous pouvez maintenant continuer à imprimer des étiquettes.

\* Note : l'étiqueteuse Braille 6dot a été conçue pour utiliser seulement des rouleaux standard de 9mm en vinyle de ruban pour étiquettes embossables. Veuillez consulter notre site internet [www.insidevision.fr](http://www.insidevision.fr) ou contactez-nous pour obtenir plus d'informations.

## 2-5. Remplacer les piles



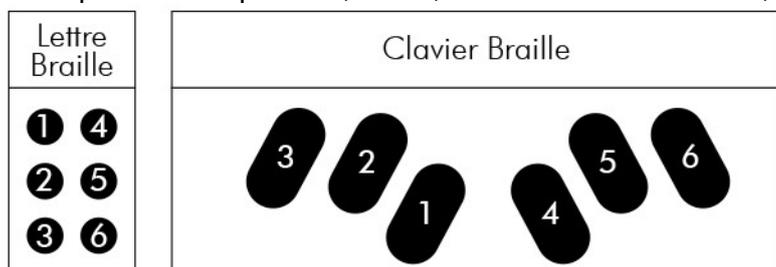
- 1) Posez votre étiqueteuse sur une surface plane et stable comme une table ou un bureau
- 2) Vérifiez que l'interrupteur marche/arrêt est sur la position "arrêt".
- 3) Retournez l'appareil et trouvez sur sa base le couvercle du compartiment des piles.
- 4) Le loquet pour ouvrir la trappe se trouve exactement au centre du couvercle. Poussez le loquet vers la 6dot et soulevez la trappe vers le haut et vers l'extérieur.
- 5) Mettez de côté près de vous le couvercle du compartiment des piles (vous le récupérerez dans une minute).
- 6) Retirez avec vos doigts les six 6 piles AA usagées.
- 7) Installez six 6 piles AA neuves\*, orientées de telle sorte que l'extrémité plate/négative de chaque pile soit poussée contre un ressort.
- 8) Récupérez et remplacez la trappe du compartiment des piles, en vérifiant bien qu'elle s'enclenche lorsque vous la fermez.
- 9) Retournez l'appareil dans sa position habituelle.
- 10) Mettez l'interrupteur marche/arrêt sur la position "marche". Votre étiqueteuse Braille 6dot est maintenant prête à l'emploi.

\* Note : Nous recommandons l'usage de piles alcaline standard (non rechargeables) pour un meilleur fonctionnement de l'appareil.

### 3. Quelques références sur le Braille Français

Une lettre en braille est constituée de 6 points répartis en 2 colonnes. La colonne de gauche, de haut en bas est composée des points 1, 2 et 3. La colonne de droite, de haut en bas est composée des points 4, 5 et 6.

Le clavier braille est décomposé suivant cette logique, avec à la main gauche les touches correspondant aux points 1, 2 et 3, 1 se situant sous l'index, 2 sous le majeur, et 3 sous l'annulaire. A la main droite correspondent les points 4, 5 et 6, 4 se situant sous l'index, 5 sous le majeur, et 6 sous l'annulaire.



Pour écrire un a, il faut appuyer et relâcher la touche 1. Pour écrire un q, il faut appuyer et relâcher en même temps les points 12345.

Pour écrire une lettre majuscule, il faut faire précéder la lettre par un préfixe composé des points 4 et 6, puis sans espace la lettre majuscule. Pour saisir un A, tapez 46 suivis de 1.

Si un mot débute par une majuscule, faites le préfixe 46 et tapez directement le mot.

Si la totalité du mot est en majuscule, il faut faire 2 préfixes de majuscule, puis taper le mot.

C'est le même principe pour les chiffres, avec le préfixe numérique point 6.

Pour saisir un « 1 », tapez 6 suivis de 16.

Si vous faites une série de chiffre, il suffit de faire une fois le préfixe numérique puis de saisir les chiffres à la suite.

a	b	c	d	e	f																																				
<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	1	○	○	○	○	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>2</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	1	○	2	○	○	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	1	4	○	○	○	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>○</td><td>5</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	1	4	○	5	○	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>5</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	1	○	○	5	○	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	1	4	2	○	○	○
1	○																																								
○	○																																								
○	○																																								
1	○																																								
2	○																																								
○	○																																								
1	4																																								
○	○																																								
○	○																																								
1	4																																								
○	5																																								
○	○																																								
1	○																																								
○	5																																								
○	○																																								
1	4																																								
2	○																																								
○	○																																								
g	h	i	j	k	l																																				
<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>5</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	1	4	2	5	○	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>2</td><td>5</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	1	○	2	5	○	○	<table border="1"> <tr><td>○</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	○	4	2	○	○	○	<table border="1"> <tr><td>○</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>5</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> </table>	○	4	2	5	○	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	1	○	○	○	3	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>2</td><td>○</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	1	○	2	○	3	○
1	4																																								
2	5																																								
○	○																																								
1	○																																								
2	5																																								
○	○																																								
○	4																																								
2	○																																								
○	○																																								
○	4																																								
2	5																																								
○	○																																								
1	○																																								
○	○																																								
3	○																																								
1	○																																								
2	○																																								
3	○																																								
m	n	o	p	q	r																																				
<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	1	4	○	○	3	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>○</td><td>5</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	1	4	○	5	3	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>5</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	1	○	○	5	3	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>○</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	1	4	2	○	3	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>5</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	1	4	2	5	3	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>2</td><td>5</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	1	○	2	5	3	○
1	4																																								
○	○																																								
3	○																																								
1	4																																								
○	5																																								
3	○																																								
1	○																																								
○	5																																								
3	○																																								
1	4																																								
2	○																																								
3	○																																								
1	4																																								
2	5																																								
3	○																																								
1	○																																								
2	5																																								
3	○																																								
s	t	u	v	w	x																																				
<table border="1"> <tr><td>○</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>○</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	○	4	2	○	3	○	<table border="1"> <tr><td>○</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>5</td></tr> <tr><td>3</td><td>○</td></tr> </table>	○	4	2	5	3	○	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> <tr><td>3</td><td>6</td></tr> </table>	1	○	○	○	3	6	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>○</td></tr> <tr><td>2</td><td>○</td></tr> <tr><td>3</td><td>6</td></tr> </table>	1	○	2	○	3	6	<table border="1"> <tr><td>○</td><td>4</td></tr> <tr><td>2</td><td>5</td></tr> <tr><td>○</td><td>6</td></tr> </table>	○	4	2	5	○	6	<table border="1"> <tr><td>1</td><td>4</td></tr> <tr><td>○</td><td>○</td></tr> <tr><td>3</td><td>6</td></tr> </table>	1	4	○	○	3	6
○	4																																								
2	○																																								
3	○																																								
○	4																																								
2	5																																								
3	○																																								
1	○																																								
○	○																																								
3	6																																								
1	○																																								
2	○																																								
3	6																																								
○	4																																								
2	5																																								
○	6																																								
1	4																																								
○	○																																								
3	6																																								

y	z	Préfixe Majuscule	Préfixe Numérique		
<input checked="" type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input checked="" type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6		
1	2	3	4	5	6
<input checked="" type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input checked="" type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input checked="" type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input checked="" type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input checked="" type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input checked="" type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6
7	8	9	0	.	,
<input checked="" type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input checked="" type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6
+	-	*	(	)	
<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	
;	:	/	?	!	@
<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6
%	«	»	€		
<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input checked="" type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input checked="" type="radio"/> 3 <input checked="" type="radio"/> 6	<input type="radio"/> 1 <input checked="" type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	<input checked="" type="radio"/> 1 <input type="radio"/> 4 <input type="radio"/> 2 <input checked="" type="radio"/> 5 <input type="radio"/> 3 <input type="radio"/> 6	

## **4. Informations légales**

### **4-1. Garantie du produit**

ProxTalker.com, LLC (LoganTech) garantit que tout matériel fourni est exempt de défauts de matériaux et de fabrication dans des conditions normales d'utilisation. ProxTalker.com, LLC garantit que le produit fonctionnera essentiellement conformément aux spécifications énoncées dans la documentation. Cependant, une manipulation abusive, une contamination par immersion dans des liquides, une exposition à des températures extrêmes, une fuite de batterie ou une modification du boîtier peuvent rendre le produit difficile ou impossible à utiliser.

Les garanties décrites ci-dessus sont données pour une période d'un (1) an à compter de la date à laquelle les produits vous sont livrés en tant que premier utilisateur.

ProxTalker.com, LLC réparera ou remplacera tout matériel qui s'avère défectueux dans les matériaux, la fabrication, ou doit être corrigé pour atteindre les performances garanties, sans frais supplémentaires, sur une base d'échange, comme décrit ci-dessous. Si ProxTalker.com, LLC n'est pas en mesure de remplacer le matériel défectueux ou est incapable de faire fonctionner le produit selon ses spécifications dans un délai raisonnable, ProxTalker.com, LLC remplacera le paquet complet par un produit similaire ou remboursera le prix d'achat du produit.

ProxTalker.com, LLC ne garantit pas que le produit répondra à vos exigences ou que son fonctionnement sera ininterrompu ou sans erreur. La garantie ne couvre pas les composants ou parties du produit qui ont subi des dommages ou des abus, ou qui ont été modifiés ou changés de quelque manière que ce soit par vous ou par d'autres.

ProxTalker.com, LLC n'est pas responsable des problèmes causés par tout matériel fourni par l'utilisateur, des piles, ou des mises à niveau ou des modifications apportées à ces éléments qui sont faites après que le produit vous a été livré. Toute garantie implicite, y compris toute garantie de qualité marchande ou d'adaptation à un usage particulier, est limitée à la durée de la présente garantie expresse. Note : Certains États n'autorisent pas les limitations sur la durée d'une garantie implicite, donc la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous.

ProxTalker.com, LLC ne sera en aucun cas responsable des dommages spéciaux, accessoires, consécutifs, indirects ou autres dommages similaires résultant de toute violation de ces garanties, même si ProxTalker.com, LLC ou son agent ont été informés de la possibilité de tels dommages. Remarque : Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, de sorte que la limitation ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous.

### **4-2. Protection**

Le fabricant de l'étiqueteuse Braille 6dot est couvert par le brevet américain n° 8.549.998 et/ou un ou plusieurs brevets supplémentaires en instance.

### 4-3. Déclaration de conformité FCC



Note : Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux limites fixées pour les appareils numériques de la classe B, conformément à la section 15 des règlements de la FCC ; Son utilisation obéit aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences dangereuses et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences risquant de provoquer des effets non souhaités lors de son fonctionnement. Ces limites sont destinées à fournir une protection raisonnable contre les interférences préjudiciables dans une installation domestique. Cet appareil génère, utilise et peut émettre des ondes radio, et s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut perturber les communications radio. Si cet équipement produit des interférences nuisibles à la réception des émissions de radio et de télévision, nous vous conseillons d'essayer de supprimer ces interférences comme suit :

- En orientant l'antenne réceptrice différemment ou en la changeant de place
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Consultez le revendeur ou un technicien de radio/TV qualifié pour toute assistance.
- Toute modification qui ne serait pas expressément agréée par la partie garante de la conformité, invaliderait le droit de l'utilisateur à utiliser cet équipement.

Conformément à la réglementation d'Industrie Canada, le présent émetteur radio peut fonctionner avec une antenne d'un type et d'un gain maximal (ou inférieur) approuvé pour l'émetteur par Industrie Canada. Dans le but de réduire les risques de brouillage radioélectrique à l'intention des autres utilisateurs, il faut choisir le type d'antenne et son gain de sorte que la puissance isotrope rayonnée équivalente (p.i.r.e.) ne dépasse pas l'intensité nécessaire à l'établissement d'une communication satisfaisante.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible de causer un fonctionnement indésirable.

#### 4-4. Directive RoHS



Tous les produits LoganTech respectueux de l'environnement portant le logo exclusif RoHS Compliant sont certifiés conformes à toutes les exigences de la directive européenne 2002/95/CE relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les produits électriques ou électroniques. Les équipements électroniques vendus ou utilisés dans l'Union européenne après le 1er juillet 2006.

Ces substances sont le plomb, le mercure, le cadmium, le chrome hexavalent, les polybromobiphényles et les polybromodiphényléthers.

#### 4-5. Déclaration de Conformité CE



**Fabricant** : ProxTalker.com, LLC

**Adresse** : 327 Huntingdon Ave, Waterbury, CT 06708

**Téléphone** : (203) 721-6074

**Produit** : 6DOT1

**Numéro de série** : 1-65,535

Le soussigné déclare par la présente au nom de ProxTalker.com LLC, que le produit mentionné ci-dessus auquel cette déclaration se rapporte, est conforme aux dispositions de :

- EN 55024 :2010 ITE
- EN 55022 :2010/AC :2011 Classe B
- ICES-003 Publication 5 Classe B
- CFR 47 FCC Partie 15 Sous-partie B Classe B
- EN 61000-3-2 :2006/A1 :2009/A2:2009
- EN 61000-3-3 :2008

Le dossier Technique de Construction exigé par la présente directive, est conservé au siège social de ProxTalker.com, LLC.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'G. Dobbs', is written over a horizontal line.

Glen Dobbs Président

## **5. Nous contacter**

**Adresse postale :**

LoganTech  
327 Huntingdon Ave.  
Waterbury, CT 06708 USA

**Téléphone :**

+1 (866) 962-0966

**Email :**

info@logantech.com

**Site internet :**

www.logantech.com

**Distribué en France par :**

**insidevision**  
**8-12 Avenue Emile Aillaud**  
**91350 Grigny - France**

**Téléphone :**

+33 (0)1 83 53 51 00

**Email :**

contact@insidevision.fr

**Site internet :**

[www.insidevision.fr](http://www.insidevision.fr)